

**Residency and Registration Regulation**

Regulation 54/93  
Registered March 19, 1993

TABLE OF CONTENTS

Section	
1	Definitions
1.1	Registrars
2-5	Registration
6	Waiting period
7,8	Deemed residency
9	Minister to determine residency
10	Reporting of information
11	Registration by employer
12	Registration certificates
13	Out of province certificates
14	Coming into force

**Definitions**

**1** In this regulation,

"**Act**" means *The Health Services Insurance Act*;  
(« *Loi* »)

"**board**" means the Manitoba Health Board  
established under section 9 of the Act;  
(« *Conseil* »)

**Règlement sur la résidence et l'inscription**

Règlement 54/93  
Date d'enregistrement : le 19 mars 1993

TABLE DES MATIÈRES

Article	
1	Définitions
1.1	Registres
2-5	Inscription
6	Période d'attente
7,8	Résidence
9	Pouvoir décisionnel du ministre en matière de résidence
10	Communication de renseignements
11	Inscription par l'employeur
12	Certificats d'inscription
13	Certificats d'inscription pour personnes hors-province
14	Entrée en vigueur

**Définitions**

**1** Les définitions qui suivent s'appliquent  
au présent règlement.

« **célibataire** » Personne n'ayant aucune charge  
de famille résidant au Manitoba. ("single person")

« **chef de famille** » Personne qui s'est inscrite  
auprès du ministre et qui a inscrit à son nom ses  
charges de famille résidant au Manitoba. ("family  
registrant")

All persons making use of this consolidation are reminded that it has no legislative sanction. Amendments have been inserted into the base regulation for convenience of reference only. The original regulation should be consulted for purposes of interpreting and applying the law. Only amending regulations which have come into force are consolidated. This regulation consolidates the following amendments: 112/94.

Veillez noter que la présente codification n'a pas été sanctionnée par le législateur. Les modifications ont été apportées au règlement de base dans le seul but d'en faciliter la consultation. Le lecteur est prié de se reporter au règlement original pour toute question d'interprétation ou d'application de la loi. La codification ne contient que les règlements modificatifs qui sont entrés en vigueur. Le présent règlement regroupe les modifications suivantes : 112/94.

"**family registrant**" means a person who has registered with the minister in his or her own name and on behalf of one or more of his or her resident dependants; (« chef de famille »)

"**member of the Royal Canadian Mounted Police**" includes a person appointed as a special constable by the commissioner of the Royal Canadian Mounted Police and designated by that commissioner as being eligible to receive health services at the expense of the Force; (« membre de la Gendarmerie royale du Canada »)

"**registrar**" means a registrar described in section 1.1; (« registraire »)

"**single person**" means a person with no resident dependants in Manitoba. (« célibataire »)

---

M.R. 112/94

### **Registrars**

**1.1(1)** For the purpose of the Act and this regulation, every municipality and every employer is a registrar who is required to accept registrations made under the Act.

---

M.R. 112/94

**1.1(2)** In addition, the minister may authorize any other person to act as a registrar.

---

M.R. 112/94

### **Registration**

**2(1)** Every person who is not already registered and who

- (a) is or becomes a resident; and
- (b) is not a dependant;

shall immediately register himself or herself and his or her dependants, if any, with the minister directly or through a registrar.

**2(2)** A resident who ceases to be a dependant shall immediately register himself or herself and his or her dependants, if any, with the minister directly or through a registrar.

« **Conseil** » Le Conseil de santé du Manitoba constitué en vertu de l'article 9 de la *Loi*. ("board")

« **Loi** » La *Loi sur l'assurance-maladie*. ("Act")

« **membre de la Gendarmerie royale du Canada** » S'entend aussi des gendarmes spéciaux nommés et autorisés par le commissaire de la Gendarmerie royale du Canada à recevoir des services de santé aux frais de la Gendarmerie. ("member of the Royal Canadian Mounted Police")

« **registraire** » Registraire visé à l'article 1.1. ("registrar")

---

R.M. 112/94

### **Registraires**

**1.1(1)** Pour l'application de la *Loi* et du présent règlement, les municipalités et les employeurs sont des registraires et doivent recevoir les inscriptions faites en vertu de la *Loi*.

---

R.M. 112/94

**1.1(2)** De plus, le ministre peut autoriser toute autre personne à agir à titre de registraire.

---

R.M. 112/94

### **Inscription**

**2(1)** Doivent immédiatement s'inscrire et inscrire leurs charges de famille, le cas échéant, auprès du ministre soit directement, soit par l'entremise d'un registraire, les personnes qui ne sont pas encore inscrites et qui :

- a) sont ou deviennent résidentes de la province;
- b) ne sont pas des charges de famille.

**2(2)** Les résidents qui cessent d'être des charges de famille s'inscrivent et, le cas échéant, inscrivent leurs charges de famille auprès du ministre soit directement, soit par l'entremise d'un registraire.

**2(3)** Within one month of ceasing to be

- (a) a member of the Canadian Armed Forces;
- (b) a member of the Royal Canadian Mounted Police; or
- (c) an inmate of a penitentiary who has no resident dependants;

a resident shall register himself or herself and his or her resident dependants, if any, with the minister directly or through a registrar.

### **Changes in status**

**3(1)** In this section, "change in status" means the circumstance of a single person or a resident dependant becoming a family registrant, or a family registrant becoming a single person.

**3(2)** A person who is registered shall report to the minister any change in status within one month after the change has occurred.

**3(3)** A person who changes his or her name or address as filed with the minister shall within one month after the change has occurred cause to be filed with the minister, in a manner prescribed by the minister, notice of the change of name or address, or both.

### **Failure to register**

**4** If the minister is aware of a person who is required to register but who has failed to do so, the minister may cause the registration of that person.

### **Registration by non-resident void**

**5** A person who is not a resident is not entitled to register, and any registration by or on behalf of a person who is not a resident is void.

### **Waiting period**

**6** A resident who was a resident of another Canadian province or territory immediately before his or her arrival in Manitoba is not entitled to benefits until the first day of the third month following the month of arrival.

**2(3)** Sont tenues de s'inscrire et d'inscrire leurs charges de famille, le cas échéant, auprès du ministre soit directement, soit par l'entremise d'un registraire, dans un délai d'un mois, les personnes libérées :

- a) des Forces armées canadiennes;
- b) de la Gendarmerie royale du Canada;
- c) d'un pénitencier et qui n'ont pas de charges de famille résidant dans la province.

### **Changement d'état civil**

**3(1)** Dans le présent article, « changement d'état civil » désigne le changement qui survient lorsqu'un célibataire ou une charge de famille résidant dans la province devient chef de famille ou qu'un chef de famille devient célibataire.

**3(2)** Les personnes inscrites avisent le ministre de tout changement d'état civil dans le mois qui suit le changement.

**3(3)** Les personnes inscrites qui changent de nom ou d'adresse font déposer auprès du ministre, dans un délai d'un mois et de la manière prévue par celui-ci, un avis de changement de nom, de changement d'adresse, ou les deux.

### **Défaut d'inscription**

**4** Le ministre peut inscrire une personne qui ne s'est pas fait inscrire alors qu'elle était tenue de le faire.

### **Inscription des non-résidents**

**5** Les non-résidents ne peuvent s'inscrire, et toute inscription de non-résident est nulle et non avenue.

### **Période d'attente**

**6** Un résident qui, immédiatement avant son arrivée au Manitoba, était résident d'une autre province ou d'un territoire canadien n'est pas assuré avant le premier jour du troisième mois qui suit le mois de son arrivée.

**Deemed residency of persons absent from Manitoba**

**7(1)** Upon presentation of proof satisfactory to the minister, each of the following persons is deemed to remain a resident while absent from Manitoba:

## (a) a person

(i) who is temporarily absent from Manitoba for the purpose of being in full-time attendance in a course of study at an accredited educational institution, and

(ii) who intends to return to and reside in Manitoba immediately after completion of the course of study and reasonable travelling time;

## (b) a person

(i) who is temporarily absent from Manitoba for a period not exceeding 24 consecutive months for the purpose of

(A) taking full-time employment outside of Canada under a written contract of employment,

(B) taking a sabbatical leave, or advanced or supplementary training or instruction while on educational leave from employment, or

(C) serving as a missionary on behalf of a religious organization approved as a registered charity under the *Income Tax Act* (Canada), and

(ii) who intends to return to and reside in Manitoba immediately after the completion of the purposes referred to in paragraphs (A) to (C) and reasonable travelling time;

**Résidence des personnes absentes du Manitoba 7(1)**

Sur présentation au ministre d'une preuve satisfaisante, les personnes mentionnées ci-dessous sont considérées résidentes même si elles s'absentent du Manitoba :

## a) les personnes :

(i) qui sont temporairement hors-province afin de poursuivre des études à plein temps dans un établissement d'enseignement reconnu,

(ii) qui ont l'intention de revenir au Manitoba et d'y résider à la fin de leur programme d'études, après un délai de déplacement raisonnable;

## b) les personnes :

(i) qui s'absentent temporairement du Manitoba durant au plus 24 mois consécutifs dans le but :

(A) d'occuper un poste à plein temps à l'étranger en vertu d'un contrat d'emploi écrit,

(B) de prendre un congé sabbatique ou un congé d'études pour suivre un cours de formation avancée ou supplémentaire,

(C) d'aller en mission pour le compte d'une organisation religieuse qui a le statut d'organisme de charité en vertu de la *Loi de l'impôt sur le revenu* (Canada),

(ii) qui ont l'intention de revenir au Manitoba et d'y résider dès qu'elles auront rempli les engagements mentionnés aux divisions (A) à (C) et dès l'expiration d'un délai raisonnable de déplacement;

(c) a person who is legally entitled to be in Canada and who makes his or her home in Manitoba, but is not physically present in the province for six months in a calendar year, but whose period of absence is extended in accordance with subsection (3); and

(d) any person who is absent from Manitoba with no intention of returning, whose spouse, following the absence,

(i) maintains a home in Manitoba,

(ii) is not living separate and apart from the person under a court order, separation agreement or otherwise, and

(iii) intends to join the person outside Manitoba,

but only for a period of time not exceeding 12 consecutive months, during which the conditions set out in subclauses (i) to (iii) are satisfied;

(e) a person who is absent from Manitoba, with no intention of returning, for the purpose of taking up residence elsewhere in Canada but only for a period ending on the first day of the third month following arrival in that person's new residence; and

(f) a person who is absent from Manitoba with no intention of returning, for the purpose of taking up residence outside of Canada but only for a period up to and including the last day of the second month following the month of departure from Manitoba.

**7(2)** A resident dependent of a person who in the course of employment with the Canadian Armed Forces or the Royal Canadian Mounted Police leaves Manitoba to take up residence outside Canada, shall cease to be a resident for the purposes of the Act and this regulation when that dependent becomes eligible to receive health insurance benefits under a plan of insurance established by the Government of Canada.

c) les personnes demeurant légalement au Canada, domiciliées au Manitoba, et qui s'absentent de la province durant six mois de l'année civile et dont l'absence est prolongée conformément au paragraphe (3);

d) les personnes qui s'absentent du Manitoba, sans l'intention d'y revenir pourvu qu'après leur départ et durant au plus 12 mois consécutifs, leur conjoint :

(i) garde un domicile au Manitoba,

(ii) ne vive pas en séparation de corps d'avec elles en vertu d'une ordonnance du tribunal, d'un accord de séparation ou d'un autre accord du genre,

(iii) ait l'intention de les rejoindre;

e) les personnes absentes du Manitoba, qui n'ont pas l'intention d'y revenir et qui ont l'intention d'établir leur résidence ailleurs au Canada, mais seulement pour une période se terminant le premier jour du troisième mois de leur arrivée dans leur nouveau lieu de résidence;

f) les personnes absentes du Manitoba, qui n'ont pas l'intention d'y revenir et qui ont l'intention de s'établir à l'étranger, mais seulement pour une période se terminant après le dernier jour du deuxième mois qui suit le mois de leur départ du Manitoba.

**7(2)** Tout résident à la charge d'une personne qui, en raison de son emploi dans les Forces armées canadiennes ou dans la Gendarmerie royale du Canada, quitte le Manitoba pour s'installer à l'extérieur du Canada est considéré un résident aux fins de la *Loi* et du présent règlement jusqu'au moment où il devient admissible à des prestations d'assurance-maladie aux termes d'un régime d'assurance-maladie établi par le gouvernement du Canada.

**7(3)** The minister may extend any period referred to in clauses (1)(a) to (c) for a further period the minister considers proper where the minister is satisfied that

- (a) the person intends to return to and reside in Manitoba; and
- (b) unforeseen or extenuating circumstances exist which warrant the extension.

**Deemed residency of persons permanently resident outside Canada**

**8(1)** Upon presentation of proof satisfactory to the minister, a person, while legally entitled to be in Canada and while physically present in Manitoba, although his or her permanent residence is outside Canada, is deemed to be a resident of Manitoba for the period of time that the person

- (a) is legally entitled to work in Manitoba for a period of 12 consecutive months or more;
- (b) becomes legally entitled to work in Manitoba in such circumstances that the period of entitlement to work followed by a period of physical presence in Manitoba by that person amounts to 12 consecutive months or more; or
- (c) is a spouse or minor child of any person referred to in clause (a) or (b)
  - (i) who is physically present in the province, and
  - (ii) who is entitled to be in Canada for a period of at least six consecutive months.

**8(2)** A person referred to in subsection (1) shall be considered a resident from the day that person satisfies the requirements of the classification until the day following the day on which that person ceases to satisfy those requirements.

**7(3)** Le ministre peut prolonger les périodes mentionnées aux alinéas (1)a) à c) s'il le considère approprié lorsqu'il est convaincu que :

- a) la personne a l'intention de revenir au Manitoba pour y résider;
- b) des circonstances imprévues ou atténuantes justifient la prolongation.

**Résidence permanente à l'extérieur du Canada**

**8(1)** Sur présentation au ministre d'une preuve satisfaisante, la personne qui est légalement autorisée à être au pays et qui est de fait au Manitoba, bien que sa résidence permanente soit à l'extérieur du Canada, est considérée résidente du Manitoba :

- a) durant la période de 12 mois consécutifs ou plus au cours de laquelle elle est autorisée à travailler au Manitoba;
- b) durant la période au cours de laquelle elle obtient le droit de travailler au Manitoba, de telle sorte que la période de sa présence réelle au Manitoba ajoutée à la période de son permis de travail corresponde à au moins 12 mois consécutifs;
- c) tant qu'elle est le conjoint ou l'enfant mineur d'une personne mentionnée à l'alinéa a) ou b) qui est :
  - (i) présente dans la province,
  - (ii) autorisée à être au Canada durant au moins six mois consécutifs.

**8(2)** Toute personne dont il est question au paragraphe (1) est considérée résidente à partir du jour où elle remplit les conditions de classification jusqu'au lendemain du jour où elle cesse de les remplir.

**Minister to determine residency**

**9** Where for the purposes of the Act or this regulation any question arises as to whether a person is a resident, the minister, on such evidence and after considering such representations as the minister considers advisable, shall determine the question.

**Reporting of information**

**10** Every registrar shall report to the minister without delay the name and address of any resident who fails to register, and report such other information as the minister may require from time to time.

**Registration by employer**

**11(1)** Every employer shall register with the minister in such form and give such information as the minister may require within one month of the date on which he or she becomes an employer.

**11(2)** Every employer who ceases to be an employer shall notify the minister in such form and give such information as the minister may require within one month of the date on which he or she ceases to be an employer.

**Registration certificates**

**12(1)** The minister shall issue registration certificates in such form as may be approved by the minister to all insured persons who are family registrants or single persons.

**12(2)** If the person entitled to receive a registration certificate is unable to manage his or her own affairs the certificate shall be delivered to the legal representative of that person.

**Out of province registration certificates**

**13(1)** The minister may issue an out of province registration certificate to a person who meets the requirements of subsection 7(1) and who applies for a certificate.

**Pouvoir décisionnel du ministre en matière de résidence**

**9** Aux fins d'application de la *Loi* ou du présent règlement, lorsqu'il n'est pas clair si une personne est un résident, le ministre tranche la question après avoir examiné les éléments de preuve et après avoir entendu les observations qu'il considère pertinentes.

**Communication de renseignements**

**10** Les registraires communiquent immédiatement au ministre le nom et l'adresse des résidents qui omettent de s'inscrire, ainsi que les renseignements que celui-ci estime nécessaires.

**Inscription par l'employeur**

**11(1)** Les employeurs sont tenus de s'inscrire auprès du ministre, en la forme prescrite, en lui fournissant, dans un délai d'un mois à compter de la date à laquelle ils deviennent employeurs, les renseignements que celui-ci estime nécessaires.

**11(2)** Les employeurs qui cessent d'être employeurs en avisent le ministre, dans un délai d'un mois et en la forme prescrite, en lui fournissant les renseignements qu'il juge nécessaires.

**Certificats d'inscription**

**12(1)** Le ministre délivre à tous les assurés qui sont chefs de famille ou célibataires des certificats d'inscription en la forme qu'il approuve.

**12(2)** Le certificat d'inscription est délivré au représentant personnel de la personne qui a le droit de le recevoir mais qui est incapable de gérer ses propres affaires.

**Certificats d'inscription pour personnes hors-province**

**13(1)** Le ministre peut délivrer un certificat d'inscription pour personnes hors-province à toute personne qui remplit les conditions du paragraphe 7(1) et qui lui présente une demande d'inscription.

**13(2)** A person to whom an out of province registration certificate has been issued and the dependants of that person continue to be insured persons until the certificate expires or the person ceases to meet the requirements of subsection 7(1) if earlier.

**Coming into force**

**14** This regulation comes into force on March 31, 1993.

**13(2)** La personne qui se voit délivrer un certificat d'inscription pour personnes hors-province ainsi que ses charges de famille cessent d'être assurées dès l'expiration du certificat ou dès qu'elles cessent de remplir les conditions du paragraphe 7(1).

**Entrée en vigueur**

**14** Le présent règlement entre en vigueur le 31 mars 1993.